

কৃষিই সমৃদ্ধি

গণপ্রজাতন্ত্রী বাংলাদেশ সরকার
কৃষি মন্ত্রণালয়
প্রশাসন-৩ অধিশাখা
www.moa.gov.bd

নং-১২.০২১.০২৫.০২.০০.০০৩.২০১৪-৩৪৮

তারিখঃ ১৬ আষাঢ় ১৪২৩ বঃ।
৩০ জুন ২০১৬ খ্রিঃ।

বিষয় : বৈদেশিক প্রশিক্ষণ কোর্সে কর্মকর্তা মনোনয়ন।

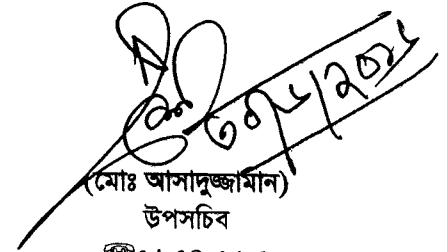
সূত্র : অর্থনৈতিক সম্পর্ক বিভাগের পত্র নং-০৯.৮২২.০২৫.০০.০০১.২০১৬-৩৭৯, তারিখ-২৭ জুন, ২০১৬।

উপর্যুক্ত বিষয়ে অর্থনৈতিক সম্পর্ক বিভাগ হতে প্রাপ্ত সূত্রোক্ত পত্রের মর্মানুযায়ী নিম্নবর্ণিত কোর্সের বিষয়ে তাঁর দপ্তর হতে শর্তানুযায়ী যথাযথ যোগ্যতাসম্পন্ন ০৩ (তিন) জন প্রার্থীর মনোনয়ন আগামী ১২-০৭-২০১৬ তারিখের মধ্যে [২ নং বাছাই কমিটির পূরণকৃত ফরম ০১ সেট এবং Application ফরমসহ ০৪(চার) সেট] প্রশাসন-৩ অধিশাখায় আবশ্যিকভাবে প্রেরণের জন্য নির্দেশক্রমে অনুরোধ করা হলো :

প্রশিক্ষণের নাম ও মেয়াদ	অর্থায়নকারী সংস্থা	প্রস্তাবিত দপ্তর/সংস্থা	মন্তব্য
Training Course on Biotechnology Application in Food Industries for Developing Countries. Duration: 25 August- 19 October, 2016	Government of China	DAE-৩ জন, BINA-৩ জন, BARI-৩ জন, BSRI-৩ জন এবং BRRI-৩ জন	শর্তানুযায়ী মনোনয়ন প্রেরণ না করলে মনোনয়ন বাতিল বলে গণ্য হবে।

০২। কোর্স সম্পর্কিত যাবতীয় তথ্য www.moa.gov.bd-তে পাওয়া যাবে।

সংযুক্তিঃ বর্ণনামতে ০১ পাতা।


(মোঃ আসাদুজ্জামান)
উপসচিব
☎ঃ ৯৫৪০৮৮৫
e-mail: dsadmn32014@gmail.com

বিতরণ (জ্যেষ্ঠতার ক্রমানুসারে নয়) :

১. মহাপরিচালক, কৃষি সম্প্রসারণ অধিদপ্তর, খামারবাড়ী, ফার্মগেট, ঢাকা।
২. মহাপরিচালক, বাংলাদেশ কৃষি গবেষণা ইনস্টিটিউট, জয়দেবপুর, গাজীপুর।
৩. মহাপরিচালক, বাংলাদেশ ধান গবেষণা ইনস্টিটিউট, জয়দেবপুর, গাজীপুর।
৪. মহাপরিচালক, বাংলাদেশ পরমাণু কৃষি গবেষণা ইনস্টিটিউট, ময়মনসিংহ।
৫. মহাপরিচালক, বাংলাদেশ সুগারক্রপ গবেষণা ইনস্টিটিউট, ঈশ্বরদী, পাবনা।

অনুলিপি (সদয় জ্ঞার্থার্থে ও কার্যার্থে) :

১. প্রোগ্রামার, কৃষি মন্ত্রণালয়, বাংলাদেশ সচিবালয়, ঢাকা (ওয়েব সাইটে প্রকাশের অনুরোধসহ)।
২. যুগ্মসচিব (প্রশাসন) মহোদয়ের ব্যক্তিগত কর্মকর্তা, কৃষি মন্ত্রণালয়।



692

**ECONOMIC & COMMERCIAL COUNSELLOR'S OFFICE
EMBASSY OF THE PEOPLE'S REPUBLIC OF CHINA IN BANGLADESH**

BC / EC No. 48/ 2016

Date: 13 March, 2016

Economic Relations Division (ERD)
Ministry of Finance
Government of the People's Republic of Bangladesh
Dhaka

With a view to further promoting the traditional friendship and cooperation between China and developing countries, and meanwhile accelerating human resource development and economic social progress in the People's Republic of Bangladesh, Ministry of Commerce of the People's Republic of China will hold *a Training Course on Biotechnology Application in Food Industries for Developing Countries from 25 August to 19 October, 2016 in Beijing, China* and has the honor to invite 1-5 officers.

1. Qualification for Participants

- 1) Participants are supposed to be under 45 years old;
- 2) Proficiency in English listening, speaking, reading and writing;
- 3) In good health and without epidemic diseases, serious high blood pressure, cardiovascular / cerebrovascular diseases, or mental diseases; not disabled or pregnant;
- 4) Not allowed to take family members or friends to attend the Seminar;
- 5) Having *official passports*.

2. Major Activities of the Workshop

See details in Project Description.

3. Material to be prepared by Participants

- 1) Business cards and 1 passport size photo;
- 2) Other materials needed.

4. Expenditures

- 1) The following expenditures will be covered by the Chinese side:
 - Round trip flight tickets
 - Boarding and lodging during the Seminar
 - Local transportation in China

Plot No.15, Park Road, Block-I, Baridhara, Dhaka, Bangladesh.
Tel: 00880-2- 8825272, 8823313, 8823968 Fax: 00880-2-8823082
E-mail: bd@moftec.gov.cn Website: bd.mofcom.gov.cn

- 990
- Accidental insurance during stay in China
 - Certain amount of allowance for participants
- 2) The following expenditure should be paid by participants:
- Passport and Visa fees;
 - ~~Luggage overweight fee and flight tickets refund & endorsement due to personal reasons;~~
 - Mail charges and telephone bills;
 - Expenditures on glasses, false tooth fixing and facial make-up; and medical expense for chronic diseases, etc;
 - Individual expenditures and costs resulting from prolonged stay in China for personal reasons after the seminar end.

5. Duration

- 1) Arrive in the host city within one day before the opening ceremony;
- 2) Depart from the host city within one day after the closing ceremony.

It would be highly appreciated if the ERD, Ministry of Finance could kindly nominate participants for the Seminar and submit to the Embassy the duly filled Registration Form, Physical Examination Record for Foreigner and 1 photocopy of passport before **31 July, 2016**.

The E.C. Office of the Chinese Embassy avails itself of this opportunity to renew to the ERD, Ministry of Finance the assurances of its highest consideration.

Economic and Commercial Counsellor's Office
Embassy of the People's Republic of China in Bangladesh



CC: Ministry of Foreign Affairs
Government of the People's Republic of Bangladesh
Dhaka